

Zeitschrift:	Schweizer Film = Film Suisse : officielles Organ des Schweiz. Lichtspieltheater-Verbandes, deutsche und italienische Schweiz
Herausgeber:	Schweizer Film
Band:	- (1936)
Heft:	39
Register:	Handelsregister = Registre du commerce = Registro di commercio

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Encore 4 grands succès :

SHIRLEY TEMPLE
John Boles - Jack Holt
dans

La Fille du Rebelle
Production : DARRYL F. ZANUCK

NINO MARTINI
ténor, du Metropolitan de New-York, dans

Mirage d'Amour
Interprète la TOSCA et MANON. Un régal musical et chantant.

et **WAY DOWN EAST**

ayant remporté à l'Exposition de Bruxelles
le Prix de la Chambre syndicale de Cinématographie.

JANET GAYNOR - HENRI FONDA
dans

La jolie Batelière

A TRAVERS L'ORAGE
ROCHELLE HUDSON - HENRY FONDA

Handelsregister - Registre du Commerce - Registro di Commercio

— 24 dicembre. Nell'assemblea degli azionisti del 15 dicembre 1935, la Società Anonima del Cinema Teatro di Chiasso, costruzione e l'esercizio di un Cinema Teatro, nonché la rappresentanza eventuale di macchinari ed oggetti relativi a tale esercizio con sede in Chiasso (F. u. s. d. c. dell'11 luglio 1934, No 159, p. 1929), ha aumentato il capitale sociale da Fr. 100.000 a Fr. 150.000 diviso in numero 600 azioni nominative di Fr. 250 l'una, mediante l'emissione di 200 azioni di Fr. 250. La gestione degli affari sociali e la rappresentanza della Società di fronte ai terzi sono affidate ad un consiglio di amministrazione composto di nove membri, che vincola la società di fronte ai terzi colla firma collettiva del presidente o del vice-presidente con uno degli altri membri del consiglio stesso. Quali nuovi consiglieri di amministrazione sono stati designati: Walter Jacques Schmidlin fu Giacomo, banchiere, da Basilea, in Chiasso, e Antonio Chiesa, di Francesco, spedizioniere, da Chiasso, suo domicilio. L'attuale presidente è Isidoro Autognini, fu Guglielmo, consigliere di Stato, da cui dimostrato a Chiasso.

— 27. Dezember. Sport- und Werbe-Film A.-G., in Zürich (S. II. A. B. Nr. 276 vom 25. November 1935, Seite 2893). Die Unterschrift von Jakob Burlet ist erloschen.

— 28 dicembre. Modern-Cinéma S. A., Montreux-Lausanne, società anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 16 juin 1931). La signature du directeur Robert Lozeron est radieuse.

— 31. Dezember. Alpina-Film-Vertriebs-A.-G., in Zürich (S. II. A. B. Nr. 253 vom 29. Oktober 1935, Seite 2658). In ihrer außerordentlichen Generalversammlung vom 28. Dezember 1935 haben die Aktionäre die Reduktion des Aktienkapitals von bisher Fr. 10.000 auf Fr. 20 beschlossen durch Abstempelung von 20 Namensetzen von nom. Fr. 500 auf Fr. 1. Als dann wurde die Erhöhung des Aktienkapitals auf Fr. 10.020 beschlossen und durchgeführt durch Abgabe von 20 neuen Namensetzen zu Fr. 500. Endlich wurden neue Statuten festgelegt, wodurch die bisher publizierten Bestimmungen folgende Änderungen erfahren: Zweck der Gesellschaft ist der Vertrieb, der An- und Verkauf von Filmen aller Art, der Import und Export von Filmen aus und nach allen Ländern, sowie die Vornahme aller Transaktionen, die den vorerwähnten Zweck in irgend einer Weise zu fördern oder zu unterstützen geeignet sind. Das Aktienkapital beträgt Fr. 10.020; es ist eingeteilt in 20 Aktien zu Fr. 1 und in 20 Aktien zu Fr. 500; alle Aktien lauten auf den Namen und sind voll einbezogen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1-5 Mitgliedern. Dr. Max Brumann ist als Verwaltungsrat zurückgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus Alois Schuler, Kaufmann, von und im Alphatal (Schwyz), Präsident; Heinrich Heusser, Kaufmann, von Hinwil, in Zürich, und Dr. August Merk, Jurist, von Horn (Thurgau), in Zürich. Der Präsident führt Kollektivunterschriften mit je einem der beiden übrigen Verwaltungsratsmitglieder. Das Geschäftsdomicil befindet sich nun in Zürich 6, Haldenbachstrasse 30 (eigenes Bureau).

— Articles pour la photographie, cinématographique, etc. — 3 janvier 1936. La maison Théodore Wolf, à Lausanne, représentations en articles photographiques et accessoires (F. o. s. du c. du 10 janvier 1934), fait inscrire que son genre d'affaires actuel est représentant pour la Suisse de la maison « Lumière » à Paris et Lyon, représentations d'articles pour la photographie, projection et cinématographie, et qu'elle modifie sa raison en celle de Théodore Wolf, Agence Lumière.

— 4 janvier. Art. Cinématographique S. A., société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 9 février 1934, page 369). Les bureaux de la société sont: Rue de la Rotesserie 10.

— Import- und Ausbeutung von Filmen usw., — 6. Januar. M. G. M. S. A. (M. G. M. A.-G.), in Zürich (S. II. A. B. Nr. 141 vom 20. Juni 1935, Seite 1574). Import, Fabrikation, Verkauf und Ausbeutung von kinematographischen Filmen usw. Allan Byre und Léon Gouy sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; deren Unterschriften werden gelöscht. Nein wurden an deren Stelle in den Verwaltungsrat gewählt: Landy L. Lawrence, Kaufmann, Bürger der U.S.A., in Paris, als Präsident, und Dr. Otto Frikkier, Rechtsanwalt, von Friek (Aargau), in Zürich, als weiteres Mitglied. Die Verwaltungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift unter sich je zu zweien.

— 8. Januar. Modern Cinema-Theater A.-G., in Zürich (S. II. A. B. Nr. 267 vom 14. November 1935, Seite 2798). Diese Aktiengesellschaft hat die Liquidation durchgeführt. Die Firma wird daher gelöscht.

— 9. Januar. Inhaberin der Firma Marie Baur, Kino Nordstern, in Zürich 10, ist Wwe. Marie Baur geb. Endres, von Rafz (Zürich), in Zürich 10. Betrieb des Kino Nordstern Röschibachstr. 71.

— Agent d'affaires, Cinéma. — 9 janvier. Le chef de la maison Adrien Balleray, à Martigny-Ville, est Adrien Balleray, originaire de Liddes, domicilié à Martigny-Ville. Exploitation d'un bureau d'affaires et exploitation de cinémas, à Martigny.

— 11. Januar. Aus dem Verwaltungsrat der « Europa » Films S. A. (« Europa » Films Ltd.) (« Europa » Films A. G.), mit Sitz in Glarus (S. II. A. B. Nr. 137 vom 15. Juni 1932, Seite 1466, und Nr. 19 vom 24. Januar 1934, Seite 215), ist Rechtsanwalt Dr. Rudolf Herforth in Zürich, ausgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. Neu wurde an dessen Stelle gewählt Dr. Edmund Wehrli, Rechtsanwalt, von Zollikon (Zürich), in Zürich, welcher die rechtsverbindliche Einzelbeschreibung für die Gesellschaft führt.

— Cinématographie. — 14 janvier. La société en nom collectif Ballmer & Cie, en liquidation, exploitation d'un cinématographe, à l'enseigne « Cinéma Palace », à Genève (F. o. s. du c. du 31 mai 1927, page 999), est radiée ensuite de la clôture de la liquidation.

— Cinéma. — 15 gennaio. La ditta individuale Vittorio Andrioli, esercizio del Cinema Corso, in Mendrisio (F. o. s. di c. del 19 marzo 1935, No 65, pag. 707), è cancellata ad istanza del titolare per cessione des commercio.

— 15 gennaio. Titolare della ditta individuale Osvaldo Bizzozero, in Mendrisio, è Osvaldo Bizzozero, fu Agostino, da Massagno, domiciliato in Mendrisio, Esercizio del Cinema Corso. Via Alfonso Turconi.

— Appareils photographiques, cinématographiques, etc. — 21 janvier. La société anonyme dite Vitaphone S. A., ayant son siège à Genève, dont l'entrée en liquidation a été publiée dans la « Feuille officielle suisse du commerce » du 23 novembre 1934, page 3235, est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

— Cinémas. — 22 janvier. Le chef de la raison Jean Müller, à Montreux. Les Planches, exploitation des cinémas « Palace » et « Rex » (F. o. s. du c. du 29 novembre 1935, No 280, page 2927), fait inscrire qu'il a renoncé à l'exploitation du « Cinéma Palace ».

— Cinéma. — 23. Januar. Die Firma Wilhelm Leuzinger, Cinéma-Theater, in Rapperswil (S. II. A. B. Nr. 193 vom 19. August 1927, Seite 1502), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

— 23. Januar. Inhaberin der Firma Frau Wwe. Leuzinger-Hofer, in Rapperswil, ist Mathilde Leuzinger-Hofer, von Glarus, in Rapperswil. Die Firma erteilt Einzelprokura an Mathilde Leuzinger, von Glarus, in Rapperswil. Schloss Cinéma-Theater ; Fischmarktstrasse.

Suspension de la liquidation

Ct. de Vaud. — Office des faillites de Lausanne. Dans son audience du 17 décembre 1935, le président du Tribunal civil du district de Lausanne a prononcé la clôture de faillite suivante : Siegrist Raoul, Théâtre Bel-Air, à Lausanne.

Ouvertures de faillites

Ct. de Vaud. — Office des faillites de Lausanne. Faillie : Schmorf Henriette, cinéma Le Colisée, la Sallaz-sur-Lausanne.

Date du prononcé : 7 janvier 1936.

Faillite sommaire, art. 231 L. P.

Délai pour les productions des créances : 4 février 1936.

Ct. de Genève. — Office des faillites de Genève.

Faillie : Art Cinématographique S. A., exploitation du cinéma, Rôtisserie 10, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite : 7 janvier 1936.

Première assemblée des créanciers : Vendredi 24 janvier 1936, à 11 h., Salles des Assemblées de Faillites, Taconnierie 7.

Délai pour les productions : 18 février 1936.

**Aeußert billig zu verkaufen :
KOMPLETTE
Western-Tonfilm-Anlage**

mit Projektoren etc. (wunderbare Tonwälderabgabe). Einzigartige Occasion für Kinonewbauten etc. - Öfferten unter Cliffres 712 St. Z. an Schweizer-Film-Suisse, Terreaux 27, Lausanne.

DONO GOO TONKA

Ein Film von
REINHOLD SCHUNZEL
mit
Anny Ondra
Viktor Staal

... DIE GEHEIMNISVOLLE STADT!

Regie:
REINHOLD SCHUNZEL
Nach einem Werk von Jules Romual

EIN UFA-GROSSLUSTSPIEL
im Verleih der
EOS-FILM AKTIEN-GESELLSCHAFT BASEL

Contrôle des films cinématographiques

Le Département de justice et police du canton de Vaud nous communique :

Conecerne :

*1. les films : Justin de Marseille, La kermesse héroïque, Le mouchard.
2. la publicité en faveur des loteries et tombolas.*

I

Vu les dispositions des articles 14 et 15 nouveaux de l'Arrêté du 4 octobre 1927 sur les cinématographies et les dépôts de films,

vu le préavis de la Commission cantonale de contrôle des films, le Département de justice et police décide d'interdire sur tout le territoire vaudois le film intitulé *Justin de Marseille*.

Motifs : Film susceptible de provoquer des actes criminels ou délictueux. L'action se déroule dans le « milieu » où les agissements de la basse pègre sont représentés comme si les lois de l'honnêteté et de la morale n'existaient pas. Spectacle pernicieux à beaucoup d'égards.

II

L'interdiction d'admission des jeunes gens de moins de 18 ans est étendue à l'égard des films suivants : *La kermesse héroïque* et *Le mouchard*.

III

Il nous revient que certains cinématographes du canton projettent sur l'écran des clichés de

propagande en faveur de la loterie Sweepstakes de Genève. Nous nous permettons d'attirer votre attention sur le fait que le Conseil d'Etat, dans sa séance du 5 novembre 1935, a refusé d'autoriser dans le canton de Vaud la vente des billets de la loterie ci-dessus mentionnée. Cette interdiction s'étend non seulement à la vente des billets, mais également à toute publicité.

Nous vous prions en conséquence de vous abstenir de procéder à une publicité sous n'importe quelle forme en faveur de la loterie en question, cette manière de faire étant passible des penalties prévues par la loi. L'interdiction s'applique d'ailleurs à toute autre loterie ou tombola, la publicité y relative ne pouvant être faite qu'avec l'autorisation préalable du Département de justice et police.

Le chef du Département : BAUP.

* * *

Le Département de justice et police du canton de Genève nous communique :

Nous avons l'honneur de vous faire connaître ci-après les décisions prises par notre département en se référant aux préavis de la Commission cantonale de contrôle des films :

Les films suivants sont autorisés sans réserve: Ultime forfait, La famille Pont-Biquet, L'Enfer, Conflit italo-éthiopien, comprenant : Reportage sur l'Afrique orientale Nos 4-5-6 de la « Luce », La marine italienne à Massaouah, La réponse italienne aux sanctions (récoite du fer, de l'argent et de l'or), Rose de Minuit, Les beaux jours.

Le film La fiancée de Frankenstein est autorisé, sous réserve de surveillance de la publicité faite par les cinémas.

URTEIL

Die Neue Zürcher Zeitung, vom 24. Januar 1936:

Du journal Neue Zürcher Zeitung du 24 janvier 1936 :

Piccadilly. — Diesmal begnügt sich das traumlike Theaterchen nicht mit einer Filmmensation, sondern es begnügt sein Stammpublikum mit wesentlichen technischen Verbesserungen. Durch Einbau einer Bauer-Lorenz-Apparatur sind die Leistungen des Tonkopfes, der Verstärkeranlage und des Lautsprechers höher gestiegen; sowohl im Dialog wie in der Musik fällt der weiche Ton sofort angenehm auf. Wie wichtig ist das bei einer Schauspielerin wie Paula Wessely, deren Erfolg nicht zuletzt in den feinen Halbtönen liegt! Im Geschichtsfilm « So endete eine Liebe ».

Die hier glänzend begutachtete neue Bauer-Tonfilmapparatur erhalten Sie durch die Generalvertretung :

L'appareil Bauer-Sonore, brillamment apprécié ici, s'obtient auprès de la Représentation générale :

AVA

APPARATE-VERTRIEBS-AKTIENGESELLSCHAFT

vorm. A. Hözle

ZÜRICH

LÖWENSTRASSE 55
HAUS EMELKA

Telephon 75.045